

Place
Stamp
Here

WARNING: (1) Knowingly possessing another person's ballot or carrier envelope may be a crime unless you provide your signature, printed name and address (2) A person commits an offense if the person compensates another person or receives compensation for depositing a carrier envelope in the mail as part of a scheme in which the person is compensated based on the number of carrier envelopes deposited. For additional information on offenses related to carrier envelopes, please see the "Information About Returning your Carrier Envelope," included with the materials sent to you with your ballot.

ADVERTENCIA: (1) El acto de poseer conscientemente la boleta o el sobre de envío de otra persona puede ser un delito a menos de que usted proporcione su firma, nombre impreso, y su dirección. (2) Una persona comete un delito si recompensa o recibe compensación a cambio de depositar el sobre de envío en el correo como parte de un plan en el cual la persona es recompensada en base al número de sobres de envío depositados. Para obtener información adicional sobre los delitos relacionados con los sobres de envío, por favor vea la "Información Sobre Cómo Devolver su Sobre de Envío," incluido con los materiales enviados a usted con su boleta.

(Print Election Logo)
(must have clearance area around logo-see Publication 631)

CARRIER ENVELOPE FOR EARLY VOTING BALLOT
(SOBRE DE ENVÍO PARA LA BOLETA DE VOTACIÓN ANTICIPADA)

TO (A):

Early Voting Clerk (*Secretario de Votación Anticipada*)

Mailing Address (*Dirección Postal*)

_____, Texas _____
City (*Ciudad*) Zip (*Código Postal*)

Instructions: This envelope must be sealed and signed by the voter before it leaves the voter's hands. Do not sign this envelope unless the ballot has been marked by you or at your direction. This carrier envelope may not be used to return more than one voter's ballot. For instructions on the methods and deadlines to deliver this carrier envelope, see the "Information About Returning your Carrier Envelope," included with the materials sent to you with your ballot. (Instrucciones al Votante: Selle este sobre y después firme su nombre en el espacio proporcionado abajo. Este sobre debe de ser sellado y firmado por el votante antes de que el votante lo entregue. No firme este sobre a menos de que la boleta haya sido llenada por usted o bajo su dirección. Este sobre de envío no debe ser utilizado para entregar la boleta de más de un solo votante. Para obtener instrucciones sobre los métodos y plazos para entregar este sobre de envío, vea la "Información Sobre Cómo Devolver su Sobre de Envío," incluido con los materiales enviados a usted con su boleta.

I certify that the enclosed ballot expresses my wishes independent of any dictation or undue persuasion by any person. (Certifico que la boleta adjunta expresa mis deseos independientemente de ningún dictado o persuasión indebida por parte de cualquier persona.)

**SEAL ENVELOPE AND SIGN OVER SEALED FLAP
(SELLE EL SOBRE Y FIRME ENCIMA DE SOLAPA DEL SOBRE)**



X _____
SIGNATURE OR MARK OF VOTER (FIRMA O MARCA DEL VOTANTE)

Instructions to Assistant: A voter may only be assisted with reading or marking the ballot if they have a physical disability that renders them unable to write or see, or have an inability to read the language in which the ballot is written. If you are assisting the voter, you must read the oath and complete the section below, before assisting the voter. (Instrucciones al Asistente: Un votante puede recibir ayuda para leer o llenar la boleta solamente si el votante tiene una discapacidad física la cual le impide escribir o ver, o si no tiene la habilidad de leer el lenguaje en el cual la boleta está escrita. Si usted le proporcionará ayuda a un votante, usted debe leer el juramento y llenar la siguiente sección abajo, antes de asistir al votante.)

Oath of Person Assisting Voter: I swear (or affirm) that I will not suggest, by word, sign, or gesture, how the voter should vote; I will confine my assistance to answering the voter's questions, to stating propositions on the ballot, and to naming candidates and, if listed, their political parties; I will prepare the voter's ballot as the voter directs; and I am not the voter's employer, an agent of the voter's employer, or an officer or agent of a labor union to which the voter belongs. (Juramento de la Persona Asistiendo al Votante: Juro (o afirmo) que no sugeriré con palabras, señales, o gestos, la manera en la cual el votante debe votar; limitare mi asistencia a responder las preguntas del votante, leer propuestas en la boleta, nombrar a los candidatos, y si es mencionado, su partido político; prepararé la boleta del votante de acuerdo a sus instrucciones; y yo no soy el empleador del votante, un agente del empleador del votante, o un oficial o agente de un sindicato al cual el votante pertenece.)

Instructions to Witness: You are serving as a witness for _____ (name of voter). You must complete the section below if you witness the mark of the voter, or if the voter cannot make a mark. If the voter cannot make a mark, check here _____. (Instrucciones al Testigo: Usted está fungiendo como testigo para _____ (nombre del votante). Usted debe llenar la siguiente sección abajo si usted fue testigo de que el votante firmo, o de que el votante no puede firmar. Si el votante no puede firmar, marque sus iniciales aquí _____.)

Instructions to Person Depositing Carrier Envelope in Mail or to Common or Contract Carrier: If you are assisting a voter by depositing the carrier envelope in the mail or with a common or contract carrier, you must complete the section below. (Instrucciones a la Persona Quien Deposite el Sobre de Envío en el Correo o Entregue al Transportista Público o Comercial: Si usted asistirá al votante a depositar el sobre de envío en el correo o con un transportista público o comercial, usted debe llenar la sección que aparece abajo.)

If you are an assistant or witness, check the appropriate box below and provide information: (Si usted es un asistente o testigo, marque la casilla correcta y proporcione su información):

<input type="checkbox"/> Assistant/ Asistente	_____	_____	_____
<input type="checkbox"/> Witness/ Testigo	Signature (Firma)	Printed Name (Nombre impreso)	Street Address (Domicilio residencial)
<input type="checkbox"/> Assistant/ Asistente	_____	_____	_____
<input type="checkbox"/> Witness/ Testigo	Signature (Firma)	Printed Name (Nombre impreso)	Street Address (Domicilio residencial)

Completed by Early Voting Clerk: **Name of Election (Nombre de Elección):** _____

Name of Voter (Nombre del votante): _____ **Date of Election (Fecha de Elección):** ____/____/____